

Genuine TOTO Replacement Fill Valve

Need: Bucket

May need: Wrench

À utiliser : Seau,

À utiliser, au besoin : Clé

Nécessaire: Cubeta

Necesita: Llave de tuercas

TSU99A.X

Required

Nécessaire / Obligatorio



Metal clip

Attache en métal
Sujetador de metal



Mounting nut

Écrou de montage
Tuerca de montaje



Tube

Tuyau
Tubo



Tamper proof accessory

L'accessoire inviolable
El accesorio a prueba de forcejeos

May be left over

À laisser de côté, au besoin / Puede sobrar.



Cone washer

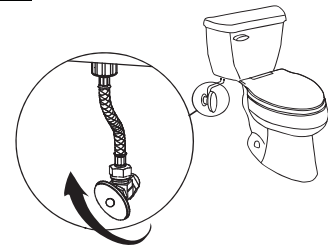
Rondelle conique
Arandela cónica



Coupling nut

Écrou d'accouplement
Tuerca de acoplamiento

1 a)

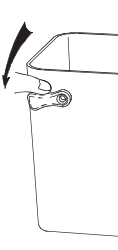


▪ Turn off water supply.

▪ Fermez l'alimentation en eau.

▪ Corte el suministro de agua.

b)

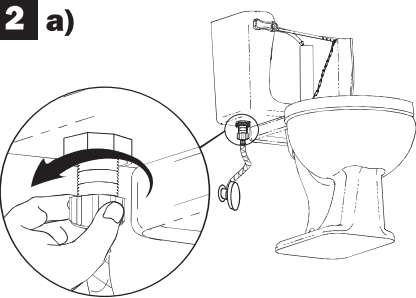


▪ Flush.

▪ Actionnez la

▪ Descargue.

2 a)

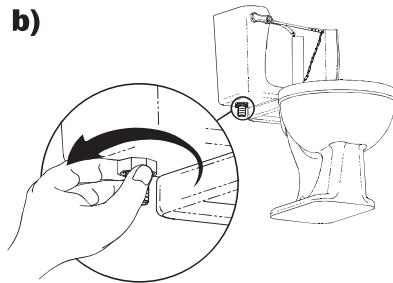


▪ Disconnect water supply.

▪ Branchez l'alimentation en eau.

▪ Desenchufa el suministro de agua.

b)

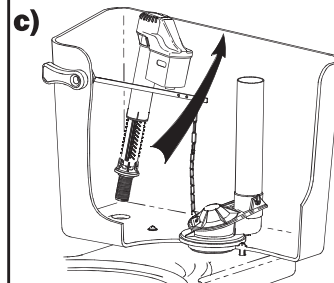


▪ Remove mounting nut.
May need wrench.

▪ Retirez l'écrou de montage.
Utilisez une clé, au besoin.

▪ Retire la tuerca de montaje.
Necesita una llave de tuercas.

c)

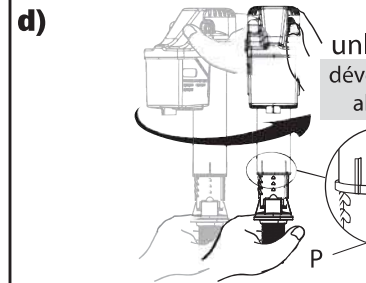


▪ Remove current valve.

▪ Retirez la valve de remplissage.

▪ Sacca la válvula de corriente.

d)



▪ Turn top of new valve clockwise.
Pull up to extend. Refer to "Adjustment Settings" for # of pegs (P).

▪ Tournez le dessus de la nouvelle valve dans le sens des aiguilles d'une montre pour le déverrouiller.
pour le nombre de chevilles (P) requises.

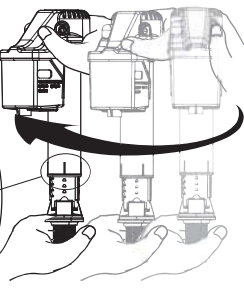
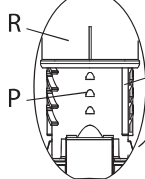
▪ Gire la parte superior de la válvula de relleno en sentido horario a las manecillas del reloj y jale para extenderla a la posición de muesca para el número de clavijas (P) requeridas.

2 e) Fit Chart

MODEL #	FILL VALVE HEIGHT - NOTCH SETTING
ST743S(R)(B), ST707S, ST804S, ST784S, ST753S, ST423S, ST424S, ST774S, ST794S, ST754S, ST423E, ST424E, ST743E(R)(B), ST794E, ST784E, ST744E, ST243E, ST453U	5
ST454E(R)	4
ST753E, ST754E	5
ST755S	4
ST703, ST706(R), ST723, ST733, ST406	8
ST405M	6
ST413M, ST412M, ST416M, ST464M	7
CST853S, CST854S(L)(G), CST874S(G), CST934SF	10
CST853, CST854, CST863, CST864, CST863E, CST864E, CST634CEF(G), CST644CEF(G), CST866, CST884, CST914, CST924F	4
CST854E(L), CST853E	9
CST604CEF(G)(R), CST614CEF(G), CST624CEF(G), CST626CEF(G)	9
CST934EF	10
CST964CEF(G)	9
CST974CEF(G)	7
CST904	3
CST654MF, CST604CUF(G) 1G type, CST614CUF(G) 1G type	12

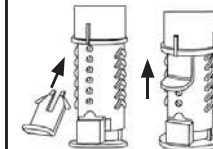
3 a)

locked
verrouillé
cerrada



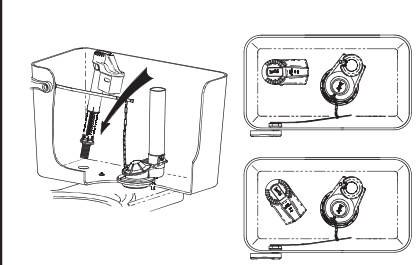
LOCK - twist (snap)
Tournez pour le
VERROUILLER (l'enclencher)
CIERRE

b)



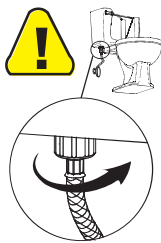
▪ Insert tamper proof accessory to prevent

c)



5 a)

Water Supply Lines / Conduites d'alimentation en eau / Líneas de suministro de agua

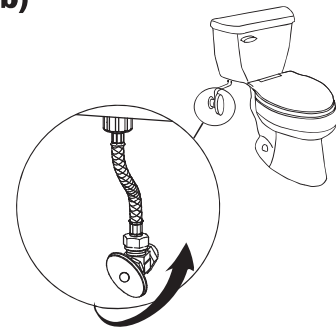


Vinyl/SS Braided Vinyle ou en acier inoxydable tressés Conector de vinilo/ss trenzado	Flanged Metal Bride en métal Tubería de metal con pestañas	Flexible Copper Tuyau flexible en cuivre Tubería de cobre flexible	Metal Spiral Tuyauterie hélicoïdale en métal Tubería de metal en espiral
† Use existing parts / Utilisez les pièces existantes / Utilice las piezas existentes ‡ Use new parts in kit / Utilisez les nouvelles pièces fournies / Utilice las piezas nuevas en el kit.			

▪ **Do not use sealant/tape. Hand tighten only, Parts may be left over.**

▪ N'appliquez pas de scellant ni de ruban. Serrez à la main seulement. Il est possible qu'il reste des pièces.

▪ No utilice sellador o cinta adhesiva. Apriétela sólo con las manos. Pueden sobrar piezas.

b)

▪ **Turn on water supply.**

▪ Rétablissez l'alimentation en eau.

▪ Abra el suministro de agua.

c)

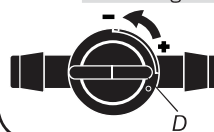
▪ **No**

▪ L'eau

▪ Fluj

6 a)

less water
moins d'eau
menos agua



more water
plus d'eau
más agua

▪ **Flush toilet.**

▪ **If bowl water level is low once tank is filled, turn dial clockwise to increase flow.**

▪ Actionnez la chasse d'eau.

Si le niveau d'eau dans le bol est faible une fois que le réservoir est rempli, tournez le cadran dans le sens horaire pour augmenter le débit.

▪ Descargue el inodoro.

Si el nivel de agua de la taza es baja cuando el tanque est lleno, gire el cuadrante hacia la derecha para aumentar el flujo.

b)

▪ **Re**
▪ **rea**

▪ Rép
d'eau
corre

▪ Rép
la taz

Congratulations! You have fine-tuned your toilet to use the right amount of water. If hissing occurs, the flapper may be blocking the water supply and let the toilet sit for an hour. If the water level drops, you need a new flapper.

Félicitations! Vous avez réglé votre toilette de façon à utiliser une quantité d'eau appropriée. Si vous entendez un sifflement, il se peut que l'alimentation en eau et laissez reposer la toilette pendant une heure. Si le niveau d'eau baisse, vous devez installer un nouveau clapet.

¡Felicitaciones! Se ha ajustado el inodoro para utilizar la cantidad correcta de agua. Si escucha un silbido, es posible que el tapon una flapper y no utilice el inodoro por una hora.

SUMMARY OF LIMITED WARRANTY AND DISCLAIMER OF WARRANTIES

- TOTO warrants its vitreous china Fill Valves to be free from defects in materials and workmanship during normal use when properly installed for a period of one (1) year from date of purchase. This limited warranty is extended only to the ORIGINAL PURCHASER of the Product and is not transferable to any third party, including but not limited to any subsequent purchaser or owner of the Product. This warranty applies only to the Product purchased and installed in North, Central and South America.
- There is NO WARRANTY in cases of damage or loss due to: negligence; natural calamities; abuse; abnormal usage; improper care or maintenance in a water system; misuse; accidents; normal wear and tear; failure to follow Seller's instructions; improper installation (including over-tightening of mounting nut), storage or maintenance; or exposure of the Product to in-tank drop-in, cleaning products containing bleach. This is only a summary of the Limited Warranty. A complete copy of the Warranty is available at: <http://www.totousa.com/Support/Warranty>

RÉSUMÉ DE LA GARANTIE LIMITÉE ET DE LA CLAUSE DE NON-GARANTIE

- TOTO garantit sa vitreous china produits contre tout défaut de matériau et de fabrication pendant l'utilisation normale, lorsqu'elle est